

• **Június 26.-ától július 2.-áig Theodore atya nem lesz elérhető, mert a kötelező lelkigyakorlaton lesz. / Fr. Theodore will be unavailable between 26 June and 2 July 2017. He will be making his canonical retreat.**

- Július 16.-án, vasárnap, a mise és ebéd után a Szent István Egyesület gyűlést tart a plébánián.
- Idén augusztus 20.-án – vasárnap – tartjuk államalapítónk Szent István ünnepét. 10:30-kor kezdjük körmenettel, utána pedig Szentmise. Lesz finom ebéd mise után, aztán délután 1:30 órakor kezdődik a műsor a Láni teremben. Kérem szóljunk már most minél több embernek. További információért forduljanak Latkóczy Lacihoz.

Betegeink;

- Rácz Károly Szabó István
- Bános Magdi Vodnákné Turi Ildikó
- Iván Teri Batta Eve nővér
- Szuromi Anzelm atya Zeller Kati
- Dr. Áaron Kheriaty Juhász Kató
- Szolga Bálint Redler Mária

Halottaink;

- Mohos Piroska Jancsó Gyula
- Sándor Valéria Zima Floriánné
- Samay Ildikó Shirley Snyder
- Dr. Sólyom Lajosné Balogh Katharina
- Herczegfalvi Jolán Simon Mária
- Wendell Weiss

(Mt 10, 26-33) Különbséget kell tennünk a racionális és irracionális félelem között. Akár mennyire kellemetlen is a racionális félelem, az élet a tanúja, hogy mégis nélkülözhetetlen. Éjjelenként kulccsal bezárni a bejárati ajtót nagyon helyes. A racionális félelem a fenyegető rossz elkerülésére serkent. Az irracionális félelem azonban más. Ennek többnyire a 7 főbűn az okozója: A falánkságtól úgy eszik az ember, mint aki attól tart, hogy az ennivalója a tányértól a szájáig leesik a kanálról. A fősvény annyira félti vagyonát, hogy képtelen a rászorulóknak adni belőle. Attól kérj szívességet, aki sohasem ér rá. Aki mindig ráér az túlságosan félti az idejét ahhoz hogy segítsen. A haragra fakadó ember fél megalázkodni felebarátja, illetve Isten előtt. A tisztátalanok félnek Istennek átadni életük irányítását. Milyen félelem irracionálisabb az abortusznál? Közülünk a legtehetetlenebbekből és legártalmatlanabbakból pusztítandó betolakodót csinál.

A mai evangélium egyik félreérthetetlen tanítása, a pokol létezése, olyan hitigazság, amit az Egyház sohasem tud letagadni. A pokoltól való félelem a bölcsesség kezdete. Amikor a bölcsesség és szeretet végre tökéletes lesz, ez a legracionálisabb félelem is, megszűnik. Szent János szerint: „A tökéletes szeretet kizárja a félelmet.” (1Jn4, 18) Az irracionális félelmet az erénnyel lehet legyőzni. Például a kapzsiságból fakadó félelmet a nagylelkűséggel. Az élő hit azonban a racionális félelmet is legyőzi, függetlenül attól, hogy ez milyen fontos szerepet játszik az emberi természetben. Akkor sem hagyjuk nyitva a bejárati ajtót. A bal kezünk bezárja kulccsal anélkül, hogy a jobb kezünk tudomást szerezne erről. Tehát nem a mi értelmünk vezérel hanem a Szentlélek. Így odáig is juthatunk el, ahol értelmünk szinte nem is lát. A misztikus élet ez.

Akiknek nincs hite, azok igen jogosan félhetnek az élettől, amely végül mindig a halállal végződik. Akik hitből élnek azonban, azok megértik, hogy a legnagyobb szenvedés is végső soron Isten szerető kezéből való. Így nincs mitől félnünk! Az aggodalom mentes élethez Nagy Szent Teréz adta a receptet: „Úgy imádkozzál, mintha minden Istenen múlna, dolgozzál pedig mintha minden rajtad múlna.” Ha nem így teszünk, akkor bizony aggódnunk kell. Péter miért ijedt meg a vízen járástól, amikor Jézus mondta neki, hogy jöjjön? Nekünk sem szabad aggódnunk, ha sokszor úgy tűnik, hogy a tökéletességre vezető útvonalon Jézus felé nekünk is „vízen” kell járnunk.

English / 2017 Sunday 12A

(Mt 10, 26-33) We must make a distinction between rational and irrational fear. Life teaches us that rational fear, although unpleasant, is indispensable. It motivates us to flee from a present evil. Locking our doors at night makes perfect sense. Irrational fears are different. They are largely motivated by vices like the seven capital sins. Gluttony is eating as if one were afraid of the food falling off the spoon between hand and mouth. The more money the miser makes the less he has for charity. He lives in constant fear of losing his fortune or not doubling it soon enough. Some seem to begin each sentence in the fear of not being able to finish it before starting the next one. “If you want something done,” the saying goes, “ask someone who doesn't have time.” Those who do are usually too afraid of losing it to help. Compulsive anger is the fear of humbling oneself in the presence of God and man. Promiscuity is the fear of letting God take control of one's life. What fear could be more irrational than abortion which sees the most helpless and harmless among us as intruders to be destroyed?

One truth that the Church can never deny is the existence of hell, which is unmistakably taught in today's Gospel. The fear of hell is the beginning of wisdom. But when wisdom and love finally become perfect, even this most rational of fears vanishes. St. John tells us: “Perfect love casts out fear.” (1Jn4:18) Irrational fears must be overcome by virtue, but a living faith ultimately overcomes even rational fear, no matter how essential a part of human nature it is. No, you don't leave the front door unlocked at night. Your left hand locks it without your right hand finding out about it. Logic gives way to divine wisdom. Human reason starts surrendering its autonomy to the Holy Spirit. When this process is complete, reason becomes all but blind. This is called mysticism.

Those without faith have great reason to fear life, for in the end it always deals out death. But those who live completely by faith understand that even the greatest of sufferings ultimately come to us from God's loving hand and thus can never harm us. So we have nothing to fear! St. Teresa of Avila gave us the recipe for a completely worry-free life: “Pray as if all depended on God, and work as if all depended on you.” If we do it any differently, then we had better worry! Why did Peter become frightened when he saw himself walking on water when Jesus was the one who told him to do so? Following the path of perfection leading toward Jesus, let's not fear if from time to time we too should find ourselves walking on water! Amen!